

平成 2 9 年 度

事 業 報 告 書

平成 2 9 年 4 月 1 日 から

平成 3 0 年 3 月 3 1 日 まで

公益財団法人 武蔵野市国際交流協会

事業の概要

当協会は、平成 22 年 4 月 1 日に公益財団法人武蔵野市国際交流協会として新たな飛躍へのスタートを切り、平成 29 年度も公益財団法人としての社会的信用性を背景に、順調な事業展開を図ることができた。

これもひとえに武蔵野市、関係諸団体そして協会ボランティアの皆さまのご支援、ご協力の賜物と心より感謝する次第である。

今年度の特徴としては、情報の発信と協会認知度の向上への取り組みの一環として、新ホームページの運用を開始した。MIA が展開する事業やイベント情報、ボランティア情報を網羅し、ユーザー（MIA 会員、一般市民、外国人）にとって必要な情報が見つけやすく、見やすくなるようにページの刷新を行い、前年度に比べアクセス件数が約 7 万件増加した。また、新ホームページの運用と共にスマートフォンサイトの運用も開始し、効果的な情報発信に努めた。

さらに、組織運営の強化に向けた会員増など自主財源の増加のための努力や、ボランティア・職員の人材育成などにも力を入れた。また、例年に引き続き外国人支援や地域活性化を推進し、定款に掲げる「国際平和に寄与する開かれたまちづくり」を実現するため、多様な事業を実施した。具体的な内容については公益目的事業である「地域における国際交流及び国際協力の推進並びに在住外国人の支援に関する事業」の〔在住外国人の生活・コミュニケーション支援に関する事業〕〔多文化共生の地域づくりに関する事業〕〔国際交流及び国際協力の調査研究及び広報に関する事業〕の 3 つに分類のうえ報告する。

〔在住外国人の生活・コミュニケーション支援に関する事業〕

〔1〕 日本語学習の支援

日本語コースでは、教室活動として木曜日、金曜日、土曜日の各 1 コース、全 3 コースを実施した。教室活動は習熟度別にいくつかのグループに分かれて活動を行い、いずれも原則、全 10 回を 1 コースとし年 3 回開催した。併せて第 3 期（1 月～3 月）には昨年度に続き、経済連携協定(EPA)に基づくインドネシア人看護師・介護福祉士候補者を対象とした生活日本語コース（略「EPA 特別コース」）を実施した。

日本語スピーチ大会は、日本語を学習している在住外国人の意見発表の場として、また市民の異文化理解の場として、日本語交流員の自主企画で開催した。本年度は、松下玲子武蔵野市長からご挨拶をいただいた。

また、日本語交流員ステップアップ研修（養成講座との隔年実施）を実施したほか、外国人の親子支援検討委員会で検討した外国人のための高校進学ガイダンスや、外国人児童生徒発表会・親子交流会を昨年に引き続き開催した。

〔日本語学習の支援事業実績〕

〔1〕 ー 1 日本語コース

（1）全体集計

参加者数	国数	開催場所	日本語交流員数	保育ボランティア数	保育数
延べ 177 名 (小中学生延 27 名を含む)	29 カ国	MIA 会議室	延べ 128 名 (教室担当 41 名、マンツーマン交流員 54 名・小・中学生担当学生 33 名を含む)	延べ 45 名 (32 名の子どもを保育)	延べ 32 名

(2) コース別集計

・ 親子でも参加できる木曜日の日本語コース (毎週木曜日・全 10 回)

1 期				2 期				3 期				合計		
開催期日	参加者数	保育子ども数	国数	開催期日	参加者数	保育子ども数	国数	開催期日	参加者数	保育子ども数	国数	参加者数	保育子ども数	国数
5 /11 ～ 7 /13	14 名	4 名	6 カ国	10/ 5 ～ 12/14	11 名	3 名	10 カ国	1 /11 ～ 3 /15	13 名	1 名	10 カ国	延べ 38 名	延べ 8 名	17 カ国

・ 親子でも参加できる金曜日の日本語コース (毎週金曜日・全 10 回)

1 期				2 期				3 期				合計		
開催期日	参加者数	保育子ども数	国数	開催期日	参加者数	保育子ども数	国数	開催期日	参加者数	保育子ども数	国数	参加者数	保育子ども数	国数
5 /12 ～ 7 /14	16 名	9 名	11 カ国	10/ 6 ～ 12/15	19 名	11 名	11 カ国	1 /12 ～ 3 /16	17 名	4 名	12 カ国	延べ 52 名	延べ 24 名	16 カ国

※保育ボランティア：各期 5～11 名

・ 土曜日の日本語コース (毎週土曜日・全 10 回)

1 期			2 期			3 期			合計	
開催期日	参加者数	国数	開催期日	参加者数	国数	開催期日	参加者数	国数	参加者数	国数
5 /13 ～ 7 /15	20 名	10 カ国	10/ 7 ～12/ 9	18 名	10 カ国	1 /13 ～ 3 /17	14 名	9 カ国	延べ 52 名	20 カ国

※上記の各日本語コースは週 1 回の教室活動と任意のマンツーマン交流活動の組み合わせ

・ 日本語コース（毎週水曜日・全 10 回）

事業名	開催期日	開催場所	参加者数	国数
EPA 特別コース	1/10～ 3/14	MIA ボランティア ア室	8 名	1 カ国

・ 外国人児童・生徒学習支援コース（毎週水曜日）

1 期・14 回			2 期・15 回			3 期・10 回			合計	
開催 期日	参加 者数	国数	開催 期日	参加 者数	国数	開催 期日	参加 者数	国数	参加 者数	国数
4/19 ～ 7 /26	7 名	4 カ国	9/13 ～ 12/20	9 名	5 カ国	1/10 ～ 3 /14	9 名	5 カ国	延 べ 25 名	5 カ国

※支援スタッフ：各期 10～11 名

事業名	開催期日	開催場所	参加者数	運営者数
外国人小中学生 のための夏休み 補習コース	8/2、9、 23、30 の 毎週水曜 日全 4 回	MIA ボランティア室	2 名（MIA 子 どもコース参 加者）	運営スタッフ 3 名

[1] - 2 日本語サロン

事業名	開催期日	開催場所	内容	参加 者数	国数
日本語サロン（第 1 回） 親子で楽しむ日本の遊 び	9/8（金）	MIA 会議室	伝統的な日本のわらべ 歌、遊び歌、あやとり体 験と幼稚園準備情報の共 有と交流	延 べ 46 名 支 援 スタ ッフ 延 べ 30 名	7 カ 国
（第 2 回）	9/15（金）	同上			
（第 3 回）	9/22（金）	同上			
（第 4 回）	9/29（金）	同上			

[1] - 2 日本語サロン-2

事業名	開催期日	開催場所	内容	参加者数	国数
日本語サロン(第1回) 日本語でおしゃべりタイム	10/4(水)	本町コミセン	日本の生活に関する身近なトピックでの会話交流	延べ 16名 支援 スタッフ 延べ 12名	3カ 国
(第2回)	10/11(水)	同上			
(第3回)	10/18(水)	同上			
(第4回)	10/25(水)	同上			

[1] - 3 日本語スピーチ大会

事業名	開催期日	開催場所	内容・登壇者数	来場者数
外国人による日本語スピーチ大会第1回実行委員会	12/16 (土)	MIA 会議室	全体の顔合わせと主要な役割分担 今後の予定確認等	9名
同上(第2回)	1/13 (土)	MIA 会議室	登壇者の確定と個別の登壇者サポート進捗状況の情報共有、2月リハーサルの分担など	13名
同上(第3回)	2/3 (土)	MIA 会議室	スピーチ内容調整やリハーサルの進行確認・役割の詳細確認など	14名
同上(第4回)	2/17 (土)	MIA 会議室	運営作業の分担とリハーサル・当日運営の確認	25名
外国人による日本語スピーチ大会	3/3 (土)	スイングホール	7カ国11名(含む外国人会員ボランティア司会者)	約160名 (含む関係者20名)
振り返りの会	3/31 (土)	MIA 会議室	今年度の運営の評価	12名

[1] - 4 日本語交流員

事業名	開催期日	開催場所	内容	講師	参加者数
日本語交流員ステップアップ研修	6/10 (土)	スイングビル10階	外国人と考える～多文化共生の未来へつながる日本語コース	浅井記子さん、橋本純子さん(日本語学習支援コーディネーター)	17名

同上	6 /17 (土)	同上	同上	同上	16 名
同上	6 /24 (土)	同上	同上	同上	17 名

事業名	開催 期日	開催 場所	内容	参加者数
日本語交流員全体会議	2 /17 (土)	ス イ ン グ 10 階	次年度日本語学習支援事業に関する問題整理と詳細計画	12 名

事業名	開催期日	開催場所	内容	運営 者数
日本語学習支援コーディネータ会議	7 /28 (金)	MIA 会議室	平成 29 年度第 1 期日本語コースでの成果と課題の情報整理・共有、交流員向けステップアップ講座以降の進捗共有・第 2 期に向けた方針と関連資料検討	2 名、 担 当 職 員 1 名
同上	12/21 (木)	同上	第 2 期までのふり返りと課題整理、次年度のコース体制検討、契約更新の打診等	2 名、 担 当 職 員 1 名
同上	3 /29 (木)	同上	浅井コーディネータ・橋本コーディネータによる今年度の事業報告、須田新コーディネータを含めた次年度の事業についての打ち合わせ	3 名、 担 当 職 員 1 名

[1] - 5 外国人の親子支援検討委員会

事業名	開催 期日	開催 場所	参加者数	運営者数	合計
日本語を母語としない親子のための高校進学ガイダンス in 武蔵野	7 / 9 (日)	ス イ ン グ ビ ル 11 階	対象生徒 22 名、親子 28 名、付き添い・児童他 9 名、見学者 12 名	教員 20 名、運営スタッフ 16 名、語学ボランティア 16 名 高校生体験談 6 名	129 名

事業名	開催期日	開催場所	参加者数
外国人児童生徒学習支援コース 夏休み交流会	7 /26 (水)	市民会館料理室	合計 17 名：子ども 7 名、保護者 1 名、日本語交流員 4 名、学生 4 名、職員 2 名

事業名	開催 期日	開催 場所	スピーカー	内容	運営 スタ ッフ	来場 者数
外国人こども発表 会 & 親子交流会 2017	12/ 9 (土)	ス イ ン グ 11 階	11 名	外国人のこども達 (小・中) のスピー チと親子交流会	20 名 (亜細 亜大学 インタ ー ン 7 名を含 む)	15 名 総 計 46 名

[2] 多言語による各種相談

「外国人のための無料専門家相談会」は、例年どおり都内全域で開催されている「都内リー
ー専門家相談会」の一環として、弁護士等の専門家と語学ボランティアが一堂に会し、予約
不要で実施した。

「予約制専門家相談」は、予め電話予約を受けて、相談内容に応じて専門家と語学ボランテ
ィアをアレンジし、MIA の事務所で相談に応じる形式で原則毎月第 4 土曜日に実施した。
語学ボランティア研修は、相談案件の複雑化や通訳派遣の増加に対応するため、基礎講座、
ステップアップ講座等の語学ボランティアの研修（オリエンテーションを含む）を行った。

[多言語による各種相談事業実績]

《語学ボランティア登録者数》 19 言語 62 名（平成 30 年 3 月 1 日現在）

[2] - 6 外国人のための無料専門家相談会

事業名	開催 期日	開催 場所	内容	講師	参加 者数
相談会における語学 ボランティアのルー ル、マナー	4 /15 (土)	ス イ ン グ 10 階	相談会の流れ及び語学 ボランティアのルー ル、マナー	語学ボランティ ア 2 名、担当職 員	33 名

事業名	開催 期日	開催 場所	相談者数	相談 件数	運営者数	
					専門家	語学ボランティア
外国人のための法律と心 理の相談会	5 /27 (土)	ス イ ン グ 10 階	17 人、(13 カ国 8 言 語)	22 件	13 名 (6 分 野：弁 護 士、行政書 士、労働相 談員、心理 カウンセ ラー、社会 保 険 労 務 士、精神科 医)	38 名 (13 言 語)

[2] - 7 予約制専門家相談

事業名	開催 期日	開催 場所	相談者数	専門家稼働数	通訳言語	語学ボラン ティア稼働数
予約制専門家相談（開催日は原則第4土曜日）	4 /22 (土)	MIA ボ ラン テ ィ ア室	1名	1名（弁護士）	ベンガル語	1名
同上	6 /24 (土)	同上	2名	2名（弁護士、 心理カウンセ ラー）	スペイン語	2名
同上	9 /16 (土)	同上	1名	1名（弁護士）	なし	なし
同上	10/28 (土)	同上	1名	1名（弁護士）	なし	なし
同上	11/25 (土)	同上	1名	1名（弁護士）	なし	なし
同上	1 /27 (土)	同上	予約者キ ャンセル	—	なし	なし
同上	3 /24 (土)	同上	5名	2名（心理カ ウンセラー、 弁護士）	なし	なし

[2] - 8 語学ボランティア研修

事業名	開催 期日	開催 場所	内容	講師	参加 者数
語学ボランティアオリエンテーション 語学ボランティアになろう！	2 /17 (土)	MIA 会 議 室	相談事業概要、相談場面 の再現劇と解説	大木和弘氏（弁 護士）	24名 運営 8名
専門家雑談会	2 /24 (土)	MIA ボ ラ ン テ ィ ア 室	相談場面再現劇の解説他	同上	9名

事業名	開催 期日	開催 場所	内容・テーマ	講師	参加 者数
語学ボランティアステップアップ研修	9 /15 (土)	MIA 会 議室	児童相談所の役割等につ いて	神村育男氏（東 京都児童相談セ ンター職員・児 童福祉士）	17名

同上	10/14 (土)	MIA 会 議室	外国人と年金・社会保険 の基礎知識	河田一省氏 (社 会保険労務士)	16 名
同上	11/18 (土)	MIA 会 議室	児童福祉制度について	金子雅巳氏 (武 蔵野市役所子ど も政策課主査)	13 名
同上	12/16 (土)	MIA 会 議室	「心が傷ついた人と話 す時に気をつけること」 講演とワークショップ	前田節子さん (心理カウンセ ラー)	16 名
語学ボランティア基 礎講座①	3 / 3 (土)	MIA 会 議室	在留資格について	宮本克氏 (弁護 士)	16 名
語学ボランティア基 礎講座②	3 / 24 (土)	同上	在住外国人の法律相談	渡部典子氏 (弁 護士)	24 名

事業名		参加者数
平成 30 年度東京外国人支援ネットワークへ の参加	会議・研修会	延 10 名
	リレー専門家相談会	延 11 名

事業名	開催 期日	開催 場所	内容・テーマ	参加 者数
語学ボランティア全 体会議	12/16 (土)	MIA 会 議室	過去 20 年間の MIA 相談事業の振り返りと昨 今の外国人を取り巻く社会情勢について スピーカー: 大木和弘弁護士の話について参 加専門家、語学ボランティアによる意見交換	19 名

〔3〕 留学生の社会参加の促進

「留学生」むさしのファミリープログラムは、地域で暮らしている留学生と 1 年間、家族の一員、友人として家族ぐるみで交流するプログラムで、ホームビジットを基本としている。留学生、家族双方の都合に合わせて自由に交流するのと並行し、期間中、説明会 (9 月、3 月)、顔合せ会 (4 月、10 月)、文化交流会 (6 月)、交流パーティ (10 月) などのイベントを実施し、留学生同士、ファミリー同士の情報交換の機会とした。

また、3 月には実践講座として、留学生にこれまでの留学生生活を振り返ってもらい、学んだことを話してもらった。身近なところに多様な文化を持つ人が増えている現状の中、対立的にならずにお互いを尊重し受容していくことの大切さ、多文化共生へのヒントを考える機会となった。

〔留学生の社会参加の促進事業実績〕

〔3〕－9 「留学生」むさしのファミリープログラム

事業名	開催 期日	開催 場所	内容	参加 者数	留学 生	運営 委員

「留学生」むさしのファミリープログラム説明会	4/1 (土)	スイング 10階	MIA及び「留学生」むさしのファミリープログラムの紹介	ファミリー 21 家庭	1名	5名 ファミリー 1名
「留学生」ファミリープログラム顔合わせの会	4/22 (土)	スイング 11階	プログラムオリエンテーション及びファミリーと留学生の初めての顔合わせ	ファミリー 23 家庭 47名	23名	5名
「留学生」むさしのファミリープログラム説明会	9/30 (土)	スイング 10階	MIA及び「留学生」むさしのファミリープログラムの紹介	ファミリー 15 家庭	2名	5名 ファミリー 1名
「留学生」ファミリープログラム顔合わせの会	10/21 (土)	スイング 10階	プログラムオリエンテーション及びファミリーと留学生の初めての顔合わせ	ファミリー 37 組 75 名	37名	5名
「留学生」むさしのファミリープログラム説明会	3/31 (土)	同上	MIA及び「留学生」むさしのファミリープログラムの紹介	ファミリー 23 家庭	1名	5名 ファミリー 2名

名称	開催 期日	開催 場所	内容	参加 者数
「留学生」むさしのファミリープログラム運営委員会	4/13 (木)	MIAボ ラン テイ ア室	ファミリーと留学生の組み合わせ作業、顔合わせの会の運営について	5名
同上	5/18 (木)	MIA会 議室	文化交流の企画についてなど	5名
拡大運営委員会	7/14 (金)	同上	ファミリープログラムの報告、むさしのファミリー懇談会について、プログラム説明会について他	12名
運営委員会	10/10 (火)	MIAボ ラン テイ ア室	交流パーティ運営準備、ファミリーと留学生のマッチング作業	4名

同上	11/ 9 (木)	同上	「留学生」むさしのファミリープログラムの進捗状況及びむさしの国際交流まつりの準備	4名
同上	12/14 (木)	MIA ラウンジ	「留学生」むさしのファミリープログラム実践講座の企画及び来年度以降の運営体制について	4名
拡大運営委員会	1 /19 (金)	MIA ボランティア室	ファミリープログラム平成 29 年度報告と平成 30 年度の企画	16名
運営委員会	3 /15 (木)	同上	活動説明会の企画	5名

名称	開催期日	開催場所	内容	参加者数
大学オリエンテーション	4 / 4 (月)	亜細亜大学	留学生向け MIA 及び「留学生」むさしのファミリープログラムの紹介	35名
	9 /19 (火)	同上	同上	15名
同上	9 /14 (木)	成蹊大学	同上	16名
	3 /28 (木)	同上	同上	11名
同上	4 / 3 (月)	東京外国語大学	同上	230名
	9 /27 (水)	同上	同上	200名
同上	4 /10 (月)	東京農工大学	同上	25名
同上	10/ 4 (水) 10/ 5 (木)	同上	同上	44名

名称	参加大学数	参加留学生数	受入家庭数	運営委員
年間プログラム参加者	5 大学	33 カ国 93 名 (前年からの継続参加は除く)	88 家庭	5 名

事業名	開催期日	開催場所	内容	参加者数	運営委員
-----	------	------	----	------	------

「留学生」むさしのファミリープログラム文化交流会	6 / 10 (土)	ス イ ン グ 11 階	留学生とファミリーがボランティアとして企画・運営する交流会	留学生とファミリー等 112 名	5 名
「留学生」むさしのファミリープログラム・ファミリー懇談会	9 / 9 (土)	MIA 会 議室	むさしのファミリー同士の情報共有と懇談	25 名	5 名
「留学生」むさしのファミリープログラム むさしのファミリー交流パーティー	10/21 (土)	ス イ ン グ 11 階	留学生、ファミリー、大学関係者が一堂に会しての交流会	留学生とファミリー計 164 名 (内 大学関係者 4 名)	5 名

[3] -10 留学生の社会参加に関する講座・研修等

事業名	開催 期日	開催 場所	内容	講師	参加 者数
「留学生」ファミリープログラム実践講座	2 / 10 (土)	MIA 会 議室	留学生それぞれに気づいたこと・学んだことを聞くことで相互理解を深める	ウラズバエワ・モヒラさん (ウズベキスタン出身)、キムテヨンさん (韓国出身)、張春雪さん (中国出身)、デニッセ・モレノさん (メキシコ出身)	33 名 (うち 留 学 生 7 名)

[4] 多言語による生活情報の提供

情報提供窓口については、英語、日本語は常時、中国語は週 3 回事務局で対応し、タミル語、ヒンディ語、中国語、ドイツ語、ノルウェー語、ロシア語、スペイン語は語学ボランティアが月 1 回対応した。本年度よりタイ語が追加になった。

外国人向け情報紙「MIA Calendar」は、日本語、英語、中国語、スペイン語で年 4 回、2,600 部/回作成し、外国人会員、関係団体、市各施設の窓口に配布した。

むさしの FM ラジオでは月曜から金曜の 5 分間番組「NEWS from MIA」と第 4 土曜日の 30 分番組「MIA プラザ」を放送した。「NEWS from MIA」では MIA 事業のお知らせや在住外国人向け生活情報を日本語、英語、中国語、韓国語で放送した。「MIA プラザ」では、むさしの FM のスタジオに外国人ゲストを迎えてトーク番組を生放送した。FM ラジオ番組運営委員会が企画運営を行った。

外国人のための防災事業は、外国人のための防災委員会を中心に外国人の防災に関する啓発活動を行った。

むさしの国際交流まつりでは防災啓発コーナーを設け、非常食の試食や防災グッズ展示を行

った。

また、災害時に対応できるように防災研修を行い、市の防災ボランティア訓練等に参加し、連携、協力を進めた。

〔多言語による生活情報の提供事業実績〕

〔4〕-11 多言語相談・情報提供窓口

相談件数	相談者数	稼働言語
173 件	163 名	9 言語（英語、中国語、ロシア語、スペイン語、ドイツ語、タミル語、ヒンディ語、ノルウェー語、タイ語）

〔4〕-12 MIA Calendar（多言語情報紙）

発行日	発行部数	配布先
4、7、10、1月の各月1日	2,600部/回（英語、中国語、スペイン語、日本語）	会員、外国人会員、関係機関、市公共施設、他

〔4〕-13 むさしのFMラジオ番組

番組名	活動内容
「NEWS from MIA」（月～金の5分間番組）	FMラジオ番組運営委員会の企画・運営
「MIA プラザ」（月1回の30分トーク番組）	

〔4〕-14 外国人のための防災事業

名称	活動内容	防災委員メンバー
外国人のための防災委員会	年3回の委員会開催。「むさしの国際交流まつり2017」における防災コーナー出展のための会議等	会員13名（含外国人2名）で構成

〔4〕-14-1 防災訓練等への参加

名称	開催期日	開催場所	参加者数
武蔵野市水防訓練・地震対策ひろば	5/20（土）	市立むさしの市民公園	防災委員会メンバー6名、理事長、職員1名
はらっぱ防災フェスタ むさしの2017	8/26（土）	都立武蔵野中央公園はらっぱ広場	防災委員会メンバー4名、理事長、職員1名
武蔵野市防災ボランティア訓練	1/20（土）	市民文化会館展示室	防災委員会メンバー3名、外国人会員1名、理事長、職員1名
吉祥寺駅周辺帰宅困難者対策訓練	3/11（日）	吉祥寺駅前、武蔵野公会堂	防災委員会メンバー3名、職員1名

〔4〕-14-2 外国人のための防災研修

事業名	開催期日	開催場所	内容	参加者数

外国人のためのランチ交流&防災体験ツアー	12/ 2 (土)	東京 臨海 広域 防災 公園	外国人及び防災委員会メンバーによる防災公園でのランチ交流会と防災体験学習施設「そなエリア東京」見学	防災委員4名、外国人4名、理事長、担当職員
----------------------	--------------	----------------------------	---	-----------------------

〔5〕通訳者の派遣及び翻訳

行政関係などの通訳・翻訳を引き受け、MIA に登録する語学ボランティアが、外国人と依頼先担当者などとの通訳や、依頼先の発信情報の翻訳を行った。昨年度に続き東京都の児童相談所からの依頼が非常に多かった。

〔通訳者の派遣及び翻訳事業実績〕

〔5〕-15 通訳者派遣

名称	派遣件数	稼働言語
通訳者派遣	91 件	10 言語（英語、中国語、韓国語、タガログ語、スペイン語、ネパール語、ロシア語、タイ語、アラビア語、ミャンマー語）

〔5〕-16 翻訳

名称	翻訳件数	稼働言語
翻訳	36 件	11 言語（英語、中国語、韓国語、タガログ語、スペイン語、ベトナム語、ネパール語、ロシア語、タイ語、ミャンマー語、やさしいにほんご）

〔多文化共生の地域づくりに関する事業〕

〔6〕 地域における国際理解の推進

〔6〕-17 市民国際交流・協力・多文化共生推進事業

吉祥寺エリア・三鷹エリアでのイベントを実施してほしいとのニーズを受け、国際理解プログラム「インドネシアを知ろう！」（場所：武蔵野商工会館）及び国際理解リレートーク（場所：武蔵野市立かたらいの道市民スペース）を開催した。MIA の対外的な PR、地域貢献、活動への理解促進に寄与した。

〔6〕-18 教員ワークショップ

平成 28 年度を以って終了のため、実績なし。

〔6〕-19 青年ワークショップ

「学生のための国際理解講座」では、若手研究者、留学生の協力を得てプログラムを企画・運営し、地域の青年同士の学びあいの場を提供した。また、一部の参加者は MIA の活動にボ

ランティア参加した。また、亜細亜大学国際関係学部多文化コミュニケーション学科と MIA が協働し、武蔵野プレイスにて、国際理解・多文化共生理解の促進に向けた展示イベント「多文化ミュージアム」を企画・実施した。同イベントには多数の市民が来場した。亜細亜大学の学生が制作した創作物（アート）を活かした特色ある地域貢献イベントとなった。

〔6〕-20 むさしの国際交流まつり

MIA の年間事業活動の集大成として、MIA を多くの市民に知っていただき外国人市民と共に生きる文化豊かなまちづくりを目指して「むさしの国際交流まつり 2017」を開催。ポスターとプログラムは昨年と同様の日本語コースに参加したイレーネ・ブヨロさんのデザインで、背景色を変えるなど一部手入れをした。むさしの国際交流まつりの各種イベント情報をインターネットでも効果的に広報すべく、MIA ホームページ内に、まつり特設 PR ページを制作した。

さまざまな企画が各ボランティアグループなどにより企画・運営された。「親子で参加!子ども国際交流クラブ〜チャールズさんと英語で遊ぼう!」や、外国人の話を聞いて、交流できる「リアル!MIA 体験」、外国人講師による体験教室の「多文化体験ミュージアム」、アメリカ、スリランカ、ヨルダンなどのおやつの販売を行う「多文化カフェ」、全体企画イベントの子どもを対象としたスタンプラリー「MIA まつりワールドツアー」など多様なイベントを行った。今年も大勢の市民ボランティア、地域の諸団体などのお力を仰ぎながら、このまつりが武蔵境地域の一大イベントとなるよう努めた。

〔地域における国際理解の推進事業実績〕

〔6〕-17 市民国際交流・協力・多文化共生推進事業

事業名	開催 期日	開催 場所	テーマ	講師	参加 者数
国際理解プログラム 「インドネシアを知ろう!」	5 / 27 (土)	武蔵野商工会館 5F 会議室	インドネシアの紹介、インドネシア語体験	ティニ・コドラットさん (インドネシア出身・MIA 外国人会員)	12 名、ボランティア 2 名、理事長、事務局長、担当職員
国際理解プログラム 「インドネシアを知ろう!」	6 / 3 (土)	武蔵野商工会館 5F 会議室	インドネシア舞踊体験・楽器 (アングルン) 体験	ティニ・コドラットさん (インドネシア出身・MIA 外国人会員)	12 名、ボランティア 2 名、担当職員

MIA 市民講座・国際理解レイトーク	8 /19 (土)	武蔵野市立から道の市民スペース	「移民とアメリカ社会～日系アメリカ人に焦点をあてて～」内容：アメリカ移民・日系移民の歴史、日系アメリカ人の経験が現代アメリカにどのように生かされているかなど	川口博久氏 (MIA 理事長、亜細亜大学名誉教授)	14 名
--------------------	--------------	-----------------	--	---------------------------	------

[6] -18 教員ワークショップ

※平成 29 年度実績なし。(平成 29 年度を以って終了。)

[6] -19 青年ワークショップ

事業名	開催 期日	開催 場所	内容・テーマ	参加者数
学生のための国際理解講座	4 /14 (金)	MIA 会 議室	学生のための国際理解講座チラシの検討	3 名
	4 /20 (木)	同上	学生のための国際理解講座プログラムの検討	3 名
	5 /26 (金)	同上	学生のための国際理解講座打合せ	6 名
	6 /10 (土)	MIA 会 議室	学生のための国際理解講座「イスラムの世界をのぞいてみよう」ワークショップ「身近なイスラムを考えてみよう」、イスラムの留学生と交流・意見交換	参加者 16 名、鈴木啓之さん (日本学術振興会特別研究員 PD)、カリーム・エズエリガール (エジプト出身)、ナザロワ・グルジャホン (ウズベキスタン出身)、フリスカ・ガニアプトリ (インドネシア出身)
多文化ミュージアム	11/29 (水)	亜細亜大学新妻研究室	平成 30 年 2 月開催予定の多文化ミュージアム企画の検討	亜細亜大学教員 3 名、担当職員

	2/24 (土) 2/25 (日)	武蔵 野 プレイ スギ ャラ リー	多文化ミュージアム開 催 亜細亜大学多文化コ ミュニケーション学科 展示及びMIAの活動紹介 パネル展示、なまえで多 文化(学生企画・運営)、 MIA 外国人会員によるモ ンゴル民族音楽演奏	一般来場者 250 名、亜細亜大学 教員6名、学生 8名、外国人1 名、担当職員
--	----------------------------	----------------------------------	--	--

[6] -20 むさしの国際交流まつり

事業名	開催 期日	開催 場所	内容	参加 者数
むさしの国際交流まつり 2017 当 日ボランティア活動説明会	10/14 (土)	MIA 会 議室	ボランティア活動説明及び マッチング連絡・注意事項等	7名
むさしの国際交流まつり 2017 全 体直前ミーティング	10/21 (土)	ス イ ン グ 11階	まつり各プログラム及び準 備状況の共有、ボランティア 連絡・注意事項、来場者への 対応等、フロア別ミーティン グ	15名
むさしの国際交流まつり 2017 当 日ボランティア活動説明会	10/30 (月)	亜 細 亜 大 学	亜細亜大学都市創造学部石 田ゼミ学生に対するまつり ボランティア活動の説明	14名

事業名	開催 期日	開催 場所	テーマ	参加状況	参加 者数
むさしの国際交 流まつり 2017	11/12 (日)	ス イ ン グ 2階 ホー ル、9 階、10 階、11 階	むさしの国際交流まつ り2017～武蔵境からひ ろげよう！多文化の和 ～	団体9 (NGO、NPO)、当 日ボランティア延べ80 名	約 3,000 名

〔7〕 国際交流及び国際協力に関するボランティア活動の支援

ボランティア自主事業推進委員会は、会員の自主的な活動を推進するため、4つの自主事業グループの代表、会員の推薦する委員等によって構成される委員会で、会員から申請される新規事業を検討・承認・推進し、ボランティア間の情報交換を行った。

- ・ 「イベントグループ」では、外国人会員企画事業であるシリーズ「世界を知ろう！世界の人とふれあおう！」の準備、実施のためのサポートを中心に活動した。
- ・ 「FM ラジオ番組運営委員会」では、むさしのFM ラジオ番組(4言語)における「NEWS from MIA」の原稿作成、翻訳、収録及び「MIA プラザ」の出演等運営を担当した。
- ・ 「情報紙編集委員会」では、MIA のボランティア活動の状況を編集委員会が取材・編集・印刷して、「MIA Volunteer News」を年4回、計1,300部/回発行した。
- ・ 「外国人ボランティア支援グループ」では、MIA 登録外国人がボランティアとして自国の文化を紹介する際に外国人会員自主企画事業等の実務面のサポートを行った。
- ・ 「こども国際交流クラブ」では、5歳からのこどもと親を対象とした国際理解プログラムとして「お料理コース」を行った。
- ・ シリーズ「世界を知ろう！世界の人とふれあおう！」事業では、イベントグループのサポートで外国人会員が、出身の国や文化を紹介した。
- ・ 「外国語会話交流教室」では、外国人会員が8回を1コースとして自国の言語や文化を紹介しながら、市民と交流した。
- ・ 「外国人会員企画事業」では、外国人会員の自主企画として料理等の文化・特技を幅広く紹介した。

〔国際交流及び国際協力に関するボランティア活動の支援事業実績〕

〔7〕 -21 ボランティア活動説明会

本年度未実施

〔7〕 -22 ボランティア向け各種研修、講座

本年度未実施

[7] -23 ボランティア自主事業推進委員会

回数	開催期日	開催場所	内容	参加者数
第1回	5/20(土)	MIA 会議室	審議事項 (1) 平成 29 年度委員長及び副委員長の選出 (2) 平成 29 年度委員会の運営について他	12 名
第2回	8/5(土)	同上	審議事項 (1) 平成 29 年度の実施計画について他 報告事項 (1) 各グループ、事務局長からの報告 (2) 承認済新規事業他	12 名
第3回	10/28(土)	同上	審議事項 (1) 地域医療現場の多言語対応及び多文化促進事業 (2) 「むさしの国際交流まつり」、こども対象スタンプラリー「MIA まつりワールドツアー」 報告事項 (1) 各グループ、事務局長からの報告 (2) 承認済新規事業・報告&進捗 他	13 名
第4回	2/24(土)	同上	審議事項 (1) 平成 30 年度自主事業推進委員の選出 報告事項 (1) 各グループ、委員からの報告 (2) 「むさしの国際交流まつり」、こども対象スタンプラリー「MIA まつりワールドツアー」 (3) 承認済新規事業・報告と進捗 地域医療現場の多言語対応及び多文化対応促進事業	8 名

・ ボランティア自主事業

事業名	開催期日	開催場所	内容	参加者数
親子で楽しむ日本の遊び	5/13(土)	MIA ボランティア室	日本のわらべ歌、昔遊びを通じて日本の文化を理解する	13 名

[7] -24

「情報提供グループ」は、活動メンバーが減ったことや情報収集の多様化などによる情報コーナーの利用回数が漸減したため、より有効な活動について検討することにして平成 23 年度で活動を一度終了した。

[7] -25 イベントグループ

活動内容
シリーズ「世界を知ろう！世界の人とふれあおう！」の企画、準備、ミーティングを年4回開催。当日運営サポート5回開催。詳細は [7] -31 を参照。

[7] -26 FM ラジオ番組運営委員会

活動内容	放送日
MIA が提供するむさしの FM の番組の企画・運営	毎週月曜～金曜「NEWS from MIA」
	月1回、第4土曜日「MIA プラザ」

[7] -27 情報紙編集委員会

活動内容	発行日	発行部数	配布先
MIA Volunteer News (ボランティア活動情報紙) の発行	4、7、10、1月	1,300部/回	会員、関係機関、市公共施設

[7] -28 外国人ボランティア支援グループ

活動内容	活動日	活動回数
外国人会員企画事業等の後方支援	随時	17回

[7] -29 親子で参加！こども国際交流クラブお料理コース

事業名	開催期日	開催場所	内容	講師	参加者数		合計
					子ども	親	
マリソル&カチョさんとメキシコ式アボカドディップをつくろう！	4/8 (土)	市民館料理室	メキシコ式アボカドディップ(グオカモレー)、メキシコ式チーズクレープ(ケサディア)を作り交流する	カチョ・アンドレスさん、マリソル・サンペリオさん(メキシコ出身・留学生)	6名	5名	11名、支援グループ3名
ジーニさんと冷製パスタをつくろう	6/3 (土) 午前の部	同上	パスタなどを作り交流する	ヴィルジーニア・ヴェロネーゼさん(イタリア出身・留学生)	8名	8名	16名、支援グループ4名

クリステさんとマンゴーフロートをつくろう！	6 / 3 (土) 午後 の部	同上	マンゴーフロートなどを作り交流する	クリステ・ヤケットさん (フィリピン出身・MIA 外国人会員)	9名	8名	17名、 支援 グル ープ 4名
パクさんとキムチキッシュをつくろう！	7 / 8 (土)	同上	キムチキッシュなどを作り交流する	パク・サウンさん (韓国出身・MIA 会員)	5名	5名	10名、 支援 グル ープ 4名
ミタリさんと野菜カレーをつくろう！	7 / 8 (土)	同上	カッターチーズと野菜のドライカレーほかを作り交流する	ミタリさん (インド出身・留学生)	10名	8名	18名、 支援 グル ープ 4名
マイアさんとタコスとバナナケーキをつくろう！	9 / 30 (土)	同上	タコスとバナナケーキを作り交流する	コンファー・マイアさん (アメリカ出身・MIA 外国人会員)	10名	8名	16名、 支援 グル ープ 4名
ソンさんと肉餅(ロウビン)をつくろう！	10/28 (土)	同上	肉餅(ロウビン)などを作り交流する	ソン・インさん (中国出身・MIA 会員)	6名	5名	11名、 支援 グル ープ 3名
トニーさんとチキンカレーをつくろう！	11/18 (土)	同上	チキンカレー、フルーツヨーグルトを作り交流する	ジョセフ・トニーさん (インド出身・MIA 外国人会員)	8名	7名	15名、 支 援 グ ル ー プ 4名
キョウイさんと餃子をつくろう！	1 / 20 (土)	同上	餃子、トマトと卵スープを作り交流する	ショウキョウエイさん (中国出身・留学生)	10名	9名	19名、 支援 グル ープ 4名

ロアンさんと揚げ春巻きをつくろう！	2 /24 (土)	同上	揚げ春巻きなどを作り交流する	グエン・テイ・ロアンさん (ベトナム出身・留学生)	9名	7名	16名、支援グループ4名
アガタさんとポーランド家庭料理をつくろう！	3 /17 (土)	同上	ピエロギなどを作り交流する	アガタ・クリコフさん (ポーランド出身・MIA会員)	9名	7名	16名、支援グループ4名
ジョンスクさんとチヂミを作ろう！	同上	同上	チヂミを作り交流する	イ・ジョンスクさん (韓国出身・MIA外国人会員)	3名 当日キャンセル2名	3名 当日キャンセル2名	6名 支援グループ4名
総 計					93名	86名	179名、支援グループ46名

※支援グループ3～4名が各事業のアシスタントをつとめる。

[7] -30 地域への外国人等派遣

名称	派遣期間	派遣先数	派遣数	参加者数
土曜学校世界を知る会へ外国人講師派遣	6 / 3 (土)、7 / 1 (土)	武蔵野プレイス	6名 (6か国)	延べ44名
地域の小学校への外国人等講師派遣	6 / 7 (水)、7 / 10 (月)、10 / 17 (火)、12 / 13 (水)、2 / 9 (金)	5小学校	外国人延べ16名 (11か国)	延べ332名
地域団体への派遣 (東町コミセン・アジアを知ろう)	10 / 28 (土)	1件	外国人1名 (1か国)	35名
地域団体への派遣 (境南コミセン・モンゴル馬頭琴コンサート)	12 / 7 (木)	1件	外国人1名 (1か国)	60名

東京外国語大学の「日本文化交流会」にMIA ボランティアを講師として派遣	12/9 (土)	日本文化紹介(江戸姉様人形、狐面、折り紙、筆あそび(水墨画の基礎)	MIA ボランティア 9名	16カ国、延べ60名
--------------------------------------	-------------	-----------------------------------	------------------	------------

[7] -31 シリーズ「世界を知ろう！世界の人とふれあおう！」

事業名	開催 期日	開催 場所	内容	スピーカー	参加 者数	合計
第96回～マケドニア編～	5/13 (土)	MIA 会議室	マケドニアの街の歴史や文化紹介、日本での生活、将来などについて	ゾリア・ペトコスカさん(マケドニア出身・留学生)	36名	167名
第97回～カンボジア編～	7/8 (土)	同上	カンボジアの歴史・文化、アンコールワットや日本での生活の話などについて	コウン・ソッコムさん(カンボジア出身・留学生)	29名	
第98回～モンゴル編～	9/16 (土)	同上	モンゴルでの衣食住、街の様子、日本での生活のことなどについて	カラルガシ・カジムハーンさん(モンゴル出身・留学生)	26名	
第99回～エジプト編～	12/9 (土)	同上	エジプトの街の歴史や文化紹介、日本での生活、将来などについて	サイアド・カリーム・エズエリガルさん(エジプト出身・留学生)	36名	
第100回～ルーマニア編～	3/10 (土)	同上	ルーマニアの歴史や文化紹介、日本での生活などについて	ポパ・アントン・ミハイさん(ルーマニア出身・留学生)	40名	

[7] -32 外国語会話交流教室（1教室8回開催）

事業名	開催 期日	開催 場所	内容	講師	参加 者数	合計
-----	----------	----------	----	----	----------	----

ネパール語会話交流教室	5 /13 (土) ～ 7 / 1 (土)	MIA 会 議 室 市 民 会 館 料 理 室	ネパール語の会 話入門と文化紹 介などにより交 流する	シルワル・パルテ イマさん (ネパ ール出身・MIA 会 員)	12 名	66 名
韓国語会話交流教室	9 /19 (火) ～ 11 / 7 (火)	同上	韓国語会話入門 と文化紹介など により交流する	文珉貞さん (韓国 出身・MIA 会 員)	11 名	
中国語会話交流教室	9 /30 (土) ～ 11/25 (土)	MIA 会 議 室 西 部 コ ミ セン	中国語会話入門 と文化紹介など により交流する	山下メイさん (中 国出身・MIA 会 員)	15 名	
ポルトガル語会話交 流教室	1 /30 (火) ～ 3 /20 (火)	MIA 会 議 室	ポルトガル語会 話入門と文化紹 介などにより交 流する	フラヴィア・ヨシ エ・ニシさん (ブ ラジル出身・留学 生)	10 名	
タイ語会話交流教室	2 / 3 (土) ～ 3 /24 (土)	同上	タイ語会話入門 と文化紹介など により交流する	森田チャママース さん (タイ出身・ MIA 会 員)	18 名	

※内、アシスタントボランティア各教室 1 名

[7] —33 外国人会員企画事業

事業名	開催 期日	開催 場所	内容	講師	参加 者数	合計
チェさんの韓国家庭 料理教室	4 / 8 (土)	市 民 会 館 料 理 室	韓国式鶏粥 (タ ッチュツ)・即席 キムチ (オイソ バギ) を作り交 流する	崔秀蘭 (チェ・ス ラン) さん (韓国 出身、MIA 会 員)	18 名	83 名
クリスティンさんの ケニア家庭料理教室	9 /30 (土)	同上	赤いんげんのト マト煮込みとケ ニアの一口ドー ナツを作り交流 する	クリスティン・カ ルワンバさん (ケ ニア出身・MIA 外 国人会員)	18 名	

ジュジュさんのアル ジェリア家庭料理教室	11/18 (土)	同上	クスクス（粒状 パスタ）、ブラク （アルジェリア 式揚げ春巻き） サラダを作り交 流する	カルーシュ・マジ ューバさん（アル ジェリア出身・MIA 外国人会員）	18名	
ジョバンナさんのブ ラジル家庭料理教室	1 /20 (土)	同上	ブラジル式チキ ンライスとサラ ダを作り交流す る	カルヴァリョ井上 ジョバンナ優美さ ん（ブラジル出 身・留学生）	12名	
ニッドさんのタイ家 庭料理教室	2 /24 (土)	同上	タイ文化の話や 東北地方の家 庭料理のタイ式 焼き鳥（ガイサ テ）、青パイヤ サラダ（ソムタ ム）を作り交流 する	黒川ラッドワーン さん（タイ出身・ MIA 会員）	17名	

※支援グループ3～4名が各教室のアシスタントをつとめる。

〔8〕 国際交流及び協力に関する地域団体との連携

亜細亜大学の多文化コミュニケーション学科の授業の一部を MIA 職員が担当するため職員並びに外国人ボランティアを派遣した。

共催及び派遣については、必要と認められる事業の共催や学校等への外国人講師派遣、地域のおまつりへの出店者の派遣等を行なった。

他団体への支援については、後援名義の使用や機関紙等での広報、事業費の助成等を行なった。

〔国際交流及び協力に関する地域団体との連携事業実績〕

〔8〕 -34 地域連携・共催

事業名	開催 期日	開催 場所	内容	派遣者等	参加 者数
亜細亜大学国際関係 学部多文化コミュニ ケーション学科講義 への MIA 職員派遣	4 /19 (水)	亜 細 亜 大 学 5 号 館 511 教 室	MIA の事業概要説明、MIA 外国人会員 2 名による 文化紹介、演奏・舞踊披 露など	MIA 外国人会員 2 名、担当職員 2 名	130 名

同上	5 / 31 (水)	亜細亜大学 2号館 6階	在住外国人の困りごと・あなたに何ができる?、MIA 事業紹介	MIA 外国人会員 9名、担当職員 2名	140名
外国人おもてなし語学ボランティア育成講座 (東京都・MIA 共催)	9 / 2 (土)	スイング 10階	・外国人に対する「おもてなし」の心を身につけるため、外国人とのコミュニケーションに関する基礎知識や異文化理解等について ・映像やグループワークを通じた学習など	担当職員	61名
外国人おもてなし語学ボランティア育成講座 (東京都・MIA 共催)	3 / 17 (土)	スイング 10階	外国人に対する「おもてなし」の心を身につけるため、外国人とのコミュニケーションに関する基礎知識や異文化理解等について ・映像やグループワークを通じた学習など	担当職員	52名

・ 地域のまつりへの参加

名称	開催期日	開催場所	連携の形態
第 11 回「武蔵境ピクニック」へ実行委員として参画	5 / 13 (土)	境南ふれあい広場公園	MIA 外国人会員 (3カ国) 3 出店者、屋台サポートボランティア 1 名、担当職員
わんぱく相撲 武蔵野場所	5 / 14 (日)	境南ふれあい広場公園	MIA 外国人会員 (ヨルダン) 出店者、担当職員
ペルー民族音楽コンサート	5 / 14 (土)	シルバースティ武蔵境	参加者 70 名、ウイニャイ (ペルー民族音楽グループ)、担当職員
第 2 回 Musashino Global Challenge! 出店者向け説明会	6 / 7 (水)	御殿山コミュニティセンター	出展者向け説明会
第 2 回 Musashino Global Challenge! 2017～世界に誇れる武蔵野の魅力を体験しよう	6 / 18 (日)	むさしの市民公園	MIA 外国人会員 (トルコ、シンガポール、スリランカ) 3 店舗出店、ルーマニア語ミニ会話教室講師アレンジ協力

さかいマルシェ（さかいで朝市！）	7/16(日)	境南ふれあい広場公園	ティニコドラットさん（インドネシア出身）による民芸品販売、高木オウンマー（タイ出身）によるお茶販売、ボランティア4名、担当職員
境こどもまつり	7/22(土)	第三しろがね公園	高木オウンマーさん（タイ出身）によるお茶販売、ティリチャーさん（ミャンマー出身）によるミャンマー文化紹介ワークショップ、ボランティア2名、担当職員
境南盆おどり	8/5(土)～6(日)	境南ふれあい広場公園	オンレイクアンさん（シンガポール出身）、バニヤラビンドラさん（ネパール出身）による屋台2店舗出店、担当職員
さかいマルシェ（さかいで朝市！）	9/10(日)	境南ふれあい広場公園	ティニ・コドラットさん（インドネシア出身）、岡崎さん（ウイニャイ）、ボランティア3名、担当職員
2017 武蔵境パフォーマーズフェス&ぬくもりマルシェ	11/11(土)	武蔵境北口駅前広場、境南公園	屋台出店アレンジ協力（ルーマニア料理・ワイン販売など）、ステージ（モンゴル民族音楽演奏）

〔8〕－35 他団体との協働・助成・後援

講師派遣（協会ボランティア、職員等を派遣）

名称	派遣期間	派遣先数	派遣先団体等
その他の講師等派遣	随時	4件	東京外国語大学多言語多文化社会論、亜細亜大学「街づくり未来塾」、亜細亜大学多文化共生事業論、成蹊大学「ボランティアまつり 2017」

助成

事業名	主催団体	開催期日	会場	参加者数
亜細亜大学留学生会国際交流パーティ	亜細亜学園留学生会	6/17(土)	亜細亜大学 ASIA PLAZA 2階	250名
平成29年度 ブラシヨフ日本語・日本文化研修生招聘交流事業	武蔵野ブラシヨフ市民の会	8/12(土)～9/4(月)	市内コミュニティーセンター及び諸施設・ホストファミリー宅	延べ100名

共催・後援

事業名	主催団体	開催期日	会場	参加者数
「日本語教育実習」モデル学習者募集	成蹊大学文学部 日本語教員養成課程	4/10（月）～ 1/22（月）	成蹊大学	10名
ルーマニアブラショフ・フィルハーモニー交響楽団招聘	武蔵野市市民部	11/21（火）～ 12/4（月）	武蔵野市民文化会館等	1,510名
ブラショフ・フィルハーモニー交響楽団来日公演	（公財）立川市地域文化振興財団	11/29（水）	たましん RISURU ホール（立川市市民会館）大ホール	1,300名
第39回太田耕造杯 留学生弁論大会	亜細亜大学	12/7（木）	亜細亜大学 ASIA PLAZA 4階	45名

〔国際交流及び国際協力の調査研究及び広報に関する事業〕

〔9〕 国際交流及び国際協力に関する調査研究

国際交流及び国際協力に関する調査研究を必要に応じて行っている。

〔国際交流及び国際協力に関する調査研究事業の実績〕

〔9〕 —36 国際交流・協力に関する調査研究

本年度未実施

〔10〕 国際交流及び国際協力に関する広報

機関紙「むさしの FRIENDs」は、協会機関紙として年4回、計6,400部発行し、会員、関係団体、市各施設の窓口で配布した。

MIA ホームページによる情報発信については、新ホームページの運用を開始した。

また、同ホームページの内容に連動するスマートフォンサイトも構築し、活用度の向上にも配慮し、効果的な情報発信に努めた。

自主財源確保の観点からバナー広告を導入し、有料広告（バナー契約）の募集、獲得に努力した。

〔国際交流及び国際協力に関する広報事業の実績〕

〔10〕 —37 機関紙「むさしの FRIENDs」の発行

発行日	発行部数	配布先	年間特集テーマ
4月、7月、10月、1月の各月1日	4月、7月、10月、1月、各月1,600部	会員、関係機関、市公共施設	年間テーマ:むさしの国際交流まつりにみる多文化共生への取り組み Vol. 1 : 多文化ステージ Vol. 2 : あなたのまちの国際交流・協力 Vol. 3 : 多文化カフェ Vol. 4 : リアル! MIA 体験の現場から

[10] —38 ホームページによる発信

名称	掲載内容等	アクセス件数
MIA ホームページによる発信	協会の活動方針、特集記事、各種イベントの案内等を掲載	約 170,000 件

[11] 理事会・評議員会開催状況

・理事会

回数	開催期日	開催場所	議決事項等	出席者
平成 29 年度第 1 回	6 / 1 (木)	MIA 会議室	議案第 1 号 平成 28 年度事業報告書 (案) について 議案第 2 号 平成 28 年度財務諸表 (案) 及び内部管理資料 (案) について 議案第 3 号 平成 29 年度定時評議員会の招集について 報告事項 (1) 平成 29 年 10 月～平成 30 年 3 月の事業などの主な予定について (2) 公益財団法人 武蔵野市国際交流協会 (MIA) 会員登録数 (平成 29 年 6 月 1 日現在) について (3) その他	理事 7 名、 監事 2 名

平成 29 年度第 2 回	3 / 7 (水)	MIA 会議室	<p>議案第 4 号 平成 30 年度事業計画 (案) について</p> <p>議案第 5 号 平成 30 年度収支予算兼資金調達及び 設備投資の見込 (案) について</p> <p>議案第 6 号 平成 29 年度第 2 回評議員会の招集 について</p> <p>議案第 7 号 事務局長の任免について</p> <p>報告事項 (1) 理事長及び常務理事の職務執行 状況報告について (2) 平成 30 年度 4 月～9 月の事業等 の予定について (3) 平成 30 年度「むさしの FRIENDs」 年間テーマについて (4) 会員数 (平成 30 年 3 月 1 日現在) について</p>	理事 8 名 監事 2 名、 事務局長、 担当職員
---------------------	-----------	---------	---	------------------------------------

・評議員会

回数	開催期日	開催場所	議決事項等	出席者
平成 29 年度定時	6 / 16 (金)	MIA 会議室	<p>議案第 1 号 平成 28 年度財務諸表 (案) 及び内部 管理資料 (案) について</p> <p>報告事項 (1) 平成 28 年度事業報告書について (2) 平成 29 年 10 月～平成 30 年 3 月 の事業などの主な予定について (3) 公益財団法人 武蔵野市国際交 流協会 (MIA) 会員登録数 (平成 29 年 6 月 1 日現在) について (4) その他</p>	評議員 6 名、理事 長、常務理 事
書面決裁	3 / 23 (金)		<p>議案第 2 号 退任する評議員の補欠を選任するこ とについて</p> <p>議案第 3 号 平成 30 年度収支予算兼資金調達及び 設備投資の見込み (案) について</p>	評議員 7 名

[12] 評議員一覧

平成 30 年 3 月 31 日現在

氏 名	所 属 等
遠藤 不比人	成蹊学園 国際教育センター所長
大島 正克	亜細亜大学 副学長
大津 昭宏	日本電信電話（株）NTT 情報ネットワーク総合研究所企画部 総務経理グループ長
小木 佳苗	弁護士
スミスマーシーアーネット	（有）国際教育企画 代表取締役
根津 高博	多摩信用金庫 境支店 支店長
藤田 琢磨	特定非営利活動法人 国際活動市民中心 常務理事

(50 音順)

[13] 役員一覧

平成 30 年 3 月 31 日現在

役職名	氏 名	所 属 等
理 事 長	川口 博久	亜細亜大学名誉教授
常務理事	伊藤 英穂	武蔵野市市民部交流事業担当部長
理 事	宇田川 裕	亜細亜大学国際交流センター部長
理 事	ジーバナンダムサラスワティ	国際交流・協力ボランティア
理 事	塩島 圭一郎	成蹊学園国際教育センター国際課長
理 事	千種 豊	ボランティアセンター武蔵野副運営委員長
理 事	野坂 圭子	国際交流・協力ボランティア
理 事	三澤 建美	国際交流・協力ボランティア
理 事	宮崎 妙子	国際交流・協力ボランティア

監 事	上山 昭治	公認会計士
監 事	宮崎 秀治	元武蔵野文化事業団理事長

(50 音順)

事業・組織体系図

【在住外国人の生活・コミュニケーション支援に関する事業】(1～5)

- [1] 日本語学習の支援
 - 1 日本語コース
 - 2 日本語サロン
 - 3 日本語スピーチ大会
 - 4 日本語交流員ステップアップ研修・養成講座
 - 5 外国人の親子支援検討委員会
- [2] 多言語による各種相談
 - 6 外国人のための無料専門家相談会
 - 7 予約制専門家相談
 - 8 語学ボランティア研修
- [3] 留学生の社会参加の促進
 - 9 「留学生」むさしのファミリープログラム
 - 10 留学生の社会参加に関する講座・研修等
- [4] 多言語による生活情報の提供
 - 11 多言語相談・情報提供窓口
 - 12 MIA Calendar (多言語情報紙)
 - 13 むさしのFMラジオ番組
 - 14 外国人のための防災事業
- [5] 通訳者の派遣及び翻訳
 - 15 通訳者派遣
 - 16 翻訳

【多文化共生の地域づくりに関する事業】(6～8)

- [6] 地域における国際理解の推進
 - 17 市民国際交流・協力・多文化共生推進事業
 - 18 教員ワークショップ
 - 19 青年ワークショップ
 - 20 むさしの国際交流まつり
- [7] 国際交流及び国際協力に関するボランティア活動の支援
 - 21 ボランティア活動説明会
 - 22 ボランティア向け各種研修、講座
 - 23 ボランティア自主事業推進委員会
 - 24 情報提供グループ
 - 25 イベントグループ
 - 26 FMラジオ番組運営委員会 (多言語ラジオ番組)
 - 27 情報紙編集委員会 (ボランティア活動情報紙)
 - 28 外国人ボランティア支援グループ
 - 29 こども国際交流クラブ
 - 30 地域への外国人等派遣
 - 31 シリーズ「世界を知ろう！」
 - 32 外国語会話交流教室
 - 33 外国人会員企画事業
- [8] 国際交流及び国際協力に関する地域団体との連携
 - 34 地域連携・共催
 - 35 他団体との協働・助成・後援

【国際交流及び国際協力の調査研究及び広報に関する事業】(9～10)

- [9] 国際交流及び国際協力に関する調査研究
 - 36 国際交流・協力に関する調査研究
- [10] 国際交流及び国際協力に関する広報
 - 37 機関紙「むさしのFRIENDs」の発行
 - 38 MIAホームページによる発信

【公1】 地域における国際交流及び国際協力の推進並びに在住外国人の支援に関する事業

事業評価総括表

予算・決算額 (単位：千円)			事業評価	今後の方針
予算額			公益財団法人武蔵野市国際交流協会が行う様々な事業・イベントは、市民の参画、市民との協働を基本とした「国際平和に寄与する開かれたまちづくり」を目指し、外国人市民とともに生きる文化豊かなまちづくりをよりいっそう堅固なものにするため、「生活支援」「コミュニケーション支援」「多文化共生の地域づくり」という3つの重点活動を中心として地域住民と外国人市民の支援、交流の場を提供する等、外国人市民が住みやすいまちづくりに貢献している。また、地域における市民レベルの国際理解や、多文化共生を協会ボランティア、地域の関係諸団体と連携、協力して多様な取組みを企画・実施することで、地域との相互理解を促進し、生活の安全・安心に寄与している。	今後も外国人市民とともに生きる文化豊かなまちづくりを実現するため、左記の重点活動を中心とした事業イベントを継続して実施する。 また、財政的には、協会運営の拡充を図るため会費収入の増加及びHPバナー契約の獲得等、自主財源の確保や最小の経費で高い効果が得られるよう事業の選択を的確に行い、管理的経費等の節減に引き続き努力する。
H27	H28	H29		
69,777	75,555	70,831		
決算額				
H27	H28	H29		
64,371	72,887	69,338		

「記」 事業評価については、「妥当性」「有効性」「効率性」等から総合的に評価した。

「記」

本事業報告書は、「MIA の将来に向けての基本方針」に基づき、毎年度の評議員会並びに理事会において審議され、可決後、事業計画に反映するための事業評価表を兼ねる。